**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 10 (1934)

**Heft:** 43

**Titelseiten** 

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 10.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

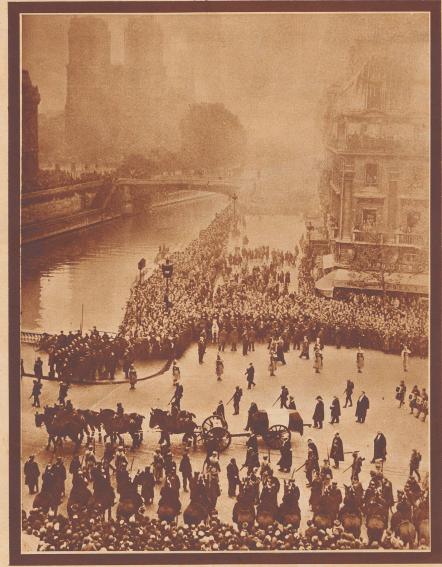
# 27 IIII Triero

Drud und Verlag: Conzett & Buber Zürich und Benf

Am Samstag früh star-Am Samstag früh star-teten auf dem Flugplatz von Mildenhall bei Lon-don 20 Flugzeuge zum großen Wettfliegen nach Australien. Ursprünglich verzeichnete die Nenn-liste 64 Equipen oder Einzelflieger. Die Namen der berühmtesten Renn-und Langstreckenflieger waren darunter. Aus den

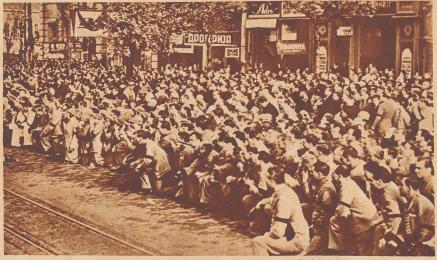
waren darunter. Aus den verschiedensten Grün-den zogen die großen «Kanonen» ihre Anmel-dung zurück. Andere, die Aussicht hatten, den London-Melbourne in 3 Tagen! E SIE

MacRobertson-Preis zu MacRobertson-Preis zu gewinnen, wie z. B. das Ehepaar Mollison, waren vom Pech verfolgt. So gingen zwei Außenseiter, zwei Flieger, von denen man bis jetzt wenig ge-hört hatte, als Sieger aus hort hatte, als bieger aus dem Rennen hervor. Die beiden Engländer Scott und Black sind am Diens-tagmorgen um 6 Uhr 34 als erste auf dem Flug-platz von Flemington bei Melbourne gelandet. Sie benötieten für die Sie benötigten für die 22 000 km lange Strecke genau 3 Tage und haben somit den bisherigen Rekord von 6 Tagen, 17 Stunden und 56 Minu-ten um mehr als die Hälfte geschlagen. Bild: Scott und Black mit ihrer Maschine unmittelbar vor dem Start in Milden-hall. Aufnahme Photopress



# Das nationale Begräbnis für Poincaré

Der Trauerzug passiert nach der bürgerlich-militärischen Feier vor dem Pantheon die Place St-Michel. Im Hintergrund die Kathedrale von Notre-Dame, wo die kirchliche Feier stattfand.



## Die Beisetzung König Alexanders in Belgrad

Der Trauerzug fährt vorbei. Am Straßenrand Kniet beim Passieren des toten Königs die Bevölkerung und betet und singt Trauerlieder. Mehr als eine halbe Million Menschen aus allen Teilen des Landes waren zu den Beerdigungs-Feierlichkeiten in die Hauptstadt gekommen.



#### † Rudolf von Tavel

T Rudolf von lavel

Im Schnellzug zwischen Freiburg und Bern erlag im
Alter von 68 Jahren der Berner Dichter Rudolf von
Tavel einem Herzschlag. Mit seinen «Jä gäll, so geits»,
Der Houptme Lombach», «Der Stärn vo Buebebärg»
und vielen andem großen Arbeiten machte er sich zum
Meister des bernischen Mundartromans, spiegelt er vergangenes Leben seiner engeren Heimat in all seinen
lachenden und ernsten Farben. Dr. Rudolf von Tavel
war bis zu seinem Tode auch Leiter der illustrierten
Halbmonatsschrift «Die Garbe».

Frau Dr. Bohny
die Witwe des früheren Chefarztes des Schweiz. Roten
Kreuzes, ist vom vorarlbergischen Landesverein des Roten Kreuzes zum Ehrenmitglied ernannt worden. Die
Fürsorgetätigkeit der Gefeierten, besonders während des
Krieges, ist weit über die Landesgrenzen hinaus bekannt.

Aufnahme Photopress



#### Charles L'Eplattenier

der Neuenburger Maler und Bildhauer, feierte am 15. Ok-tober seinen 60. Geburtstag. Eines seiner bekanntesten Werke ist das Soldatendenk-mal von Les Rangiers.

Aufnahme Pho



# **Axel Munthe**

Axel Muntne
der berühmte auf Capri lebende blinde schwedische
Dichter, hat sich in Zürich erfolgerich einer schwierigen
Operation unterzogen. Durch
den glücklichen Ausgang der
Operation ist ihm das Augenlicht wieder geschenkt worden.
Aufgehne Proteoreras



† Bankdirektor Martin Messmer langjähriger Leiter des Zür-cher Sitzes der Schweizerischen Diskontbank, starb 58 Jahre alt.



# † Fritz Hochuli

bedeutender aargauischer Stik-kerei-Industrieller, starb 74-jährig in Safenwil.





«Graf Zeppelin» über dem aargauischen Städtchen Baden